

2. Combien d'années-personnes ont été prévues pour l'année financière 1982-1983 et quel pourcentage du total est représenté par les postes d'administration ou de travail de bureau?

3. Le ministère prévoit-il une réduction du nombre des postes de chercheurs dans l'ouest du Canada à la suite de mutations, de mises à pied ou par élimination naturelle en 1983 et, le cas échéant, qu'est-ce qui justifie cette réduction?

4. Le ministère prévoit-il fermer des établissements de recherche comme des serres, des chambres de culture ou des laboratoires dans l'ouest du Canada en 1983 et, le cas échéant, qu'est-ce qui justifie ces fermetures?

L'hon. E. F. Whelan (ministre de l'Agriculture): 1. Au 31 décembre 1982, la Direction générale de la recherche comptait 1,346 employés dans l'ouest du Canada.

2. Au total, 1,429 années-personnes dont 10.6 p. 100 font partie des catégories administratives et du service extérieur ou du soutien administratif.

3. Le ministère ne prévoit aucunement réduire le nombre de postes de chercheurs agricoles ou de services essentiels à la recherche dans l'ouest du Canada en 1983.

4. Le ministère ne prévoit fermer aucun établissement nécessaire au maintien de la recherche dans l'ouest du Canada en 1983. Il pourrait toutefois s'avérer nécessaire de restreindre ou de réduire l'utilisation de quelques installations non essentielles de façon à réduire les coûts de l'énergie et à ne pas dépasser les affectations budgétaires.

LE CONSEIL CONSULTATIF DE RECHERCHES SUR LES PÊCHERIES ET LES OCÉANS

Question n° 4925—M. Mazankowski:

1. Existe-t-il un Comité consultatif des Pêches et Océans et, le cas échéant, a) qui en fait partie, b) quels sont (i) les antécédents ou l'expérience (ii) la durée du mandat de chaque membre, c) quelle rémunération les membres touchent-ils en traitement ou frais de déplacement, par exemple, et dans chaque cas, à ce jour, combien chaque membre a-t-il touché, d) quel autre financement, s'il en est, le gouvernement fournit-il?

2. a) Quel est le mandat du comité, b) quelles questions a-t-il étudiées au cours de l'année financière 1982-1983, c) combien de fois s'est-il réuni et combien de fois doit-il le faire, d) quels rapports ou recommandations le comité a-t-il publiés au cours de l'année financière 1982-1983?

L'hon. Pierre De Bané (ministre des Pêches et des Océans):

1. Il existe un Conseil consultatif de recherches sur les pêcheries et les océans, dont voici les membres:

a) Noms	b) (i) Antécédents/Expérience	b) (ii) Durée du mandat/Date de nomination	c) Rémunération à ce jour*
M. W. E. Johnson (Prés. du CCRPO)	Halieutiste (Longue expérience comme haut fonct. du MPO)	3 ans Sept. 1980	GIC-6 \$ 61,090.00 à \$ 71,890.00
M. H. A. Favre (Vice-prés. du CCRPO)	Chimiste—Membre de l'ancien Conseil de rech. sur les pêch.— Doyen, U. de Montréal	4 ans Sept. 1981	\$ 20,520.04
M. A. J. Bowen	Océanographe—Prof., Départ. d'océanographie U. de Dalhousie	4 ans Nov. 1981	\$ 3,759.15
M. J. B. Buchanan	Ind. de la pêche Vice-prés., B.C. Packers Co. Vancouver	2 ans Nov. 1981	\$ 2,044.40

Questions au Feuilleton

M. L. Chenard	Halieutiste S.-M. des Pêches du N.-B. à la retraite	4 ans Nov. 1981	\$ 6,089.98
M. C. W. Clark	Spéc. en math. appl. Écon. des ress., Prof. Départ. de Math. U. de la C.-B.	3 ans Nov. 1981	\$ 5,508.44
M. F. J. Doucet	Économiste Conseiller halieutiste Toledo (Ontario)	3 ans Nov. 1981	\$ 4,239.51
M. J. T. Dunn	Ind. de la pêche Prés., Off. de comm. du poisson d'eau douce Winnipeg (Man.)	2 ans Nov. 1981	\$ 804.10
M. G. Filteau	Bio. de la mer Prof., Départ. de Bio. U. Laval	3 ans Avr. 1983	—
M. M. Florian	Pêcheur Prés., Prince Rupert Fishermens Co-op.	2 ans Nov. 1981	\$ 3,335.03
M. L. D. Hudon	Secrétaire du MEST Récemment retraité	3 ans Nov. 1981	\$ 2,661.23
M. H. B. N. Hynes	Bio. des eaux douces Prof., Départ. de Bio. U. de Waterloo	4 ans Nov. 1981	\$ 6,140.32
M. J. Lebel	Océanographe Prof., Départ. de Bio. U. du Québec à Rimouski	3 ans Avr. 1983	\$ 786.20
M. C. R. Levelton	Conseiller halieutiste (Haut fonctionnaire du MPO à la retraite)	3 ans Nov. 1981	\$ 3,343.58
M. C. C. Lindsey	Halieutiste/Dir., Inst. de l'écologie des ress. animales U. de la B.-C.	4 ans Nov. 1981	\$ 5,131.86
M. S. P. MacKay	Expl. du pétrole en haute mer Prés. des exploitants pétroliers de l'Arctique	3 ans Nov. 1981	\$ 6,318.67
M. J. McInerney	Halieutiste Prof./Prés., Départ. de Bio. U. de Victoria	4 ans Nov. 1981	\$ 4,870.52
M. J. S. Nelson	Halieutiste Prof., Départ. de Zoo. U. de l'Alberta	4 ans Nov. 1981	\$ 5,456.87
M. P. J. Nicholson	Chercheur, Opérations Membre du Groupe de trav. des pêches de l'Atlantique	2 ans Nov. 1981	—
M. T. R. Parsons	Océanographe/Prof. Inst. d'océanographie U. de la B.-C.	4 ans Nov. 1981	\$ 5,867.16
M. D. Pattinson	Pêches sportives Vice-Prés. Féd. can. de la faune	2 ans Nov. 1981	\$ 4,817.05
M. L. G. Riche	Ind. de la pêche Vice-Prés., Fishery Products Co. T.-N.	2 ans Nov. 1981	\$ 5,436.74
M. Wm. Short	Pêcheur Newfoundland Fishermen Food & Allied Workers Union.	2 ans Nov. 1981	\$ 4,431.84
M. E. Studney	Pêcheur à la retraite Hay River (T.N.-O.)	2 ans Nov. 1981	\$ 5,388.42
M. W. Templeman	Halieutiste Prof. à la retraite Memorial University (T.-N.)	3 ans Nov. 1981	\$ 7,192.98

* Le montant inscrit sous «rémunération à ce jour» comprend des honoraires de \$150 par jour pour les membres non fonctionnaires, lorsqu'ils travaillent pour le Conseil (conformément au décret du conseil C.P. 1981-3034 du 29 octobre 1981), de même que des remboursements de frais de déplacement et de subsistance prévus par le règlement du Conseil du Trésor.